

SLOVENSKI STANDARD SIST EN ISO 21149:2009

01-oktober-2009

Kozmetika - Mikrobiologija - Ugotavljanje prisotnosti in števila aerobnih mezofilnih bakterij (ISO 21149:2006)

Cosmetics - Microbiology - Enumeration and detection of aerobic mesophilic bacteria (ISO 21149:2006)

Kosmetik - Mikrobiologie - Zählung und Nachweis von aeroben mesophilen Bakterien (ISO 21149:2006) **iTeh STANDARD PREVIEW**

Cosmétiques - Microbiologie - Dénombrement et détection des bactéries aérobies mésophiles (ISO 21149:2006)

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ccad4483-9924-4535-ab1c-

Ta slovenski standard je istoveten z: EN ISO 21149-2009

ICS:

07.100.40 Kozmetika - mikrobiologija Cosmetics microbiology

SIST EN ISO 21149:2009 en,fr,de

SIST EN ISO 21149:2009

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 21149:2009 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ccad4483-9924-4535-ab1cec62f1cef4a5/sist-en-iso-21149-2009

EUROPEAN STANDARD

EN ISO 21149

NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

June 2009

ICS 07.100.99; 71.100.70

English Version

Cosmetics - Microbiology - Enumeration and detection of aerobic mesophilic bacteria (ISO 21149:2006)

Cosmétiques - Microbiologie - Dénombrement et détection des bactéries aérobies mésophiles (ISO 21149:2006)

Kosmetik - Mikrobiologie - Zählung und Nachweis von aeroben mesophilen Bakterien (ISO 21149:2006)

This European Standard was approved by CEN on 23 May 2009.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Iteland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

SIST EN ISO 21149:2009

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ccad4483-9924-4535-ab1c-ec62f1cef4a5/sist-en-iso-21149-2009



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

EN ISO 21149:2009 (E)

Contents	Pag
Foreword	

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 21149:2009 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ccad4483-9924-4535-ab1c-ec62flcef4a5/sist-en-iso-21149-2009

EN ISO 21149:2009 (E)

Foreword

The text of ISO 21149:2006 has been prepared by Technical Committee ISO/TC 217 "Cosmetics" of the International Organization for Standardization (ISO) and has been taken over as EN ISO 21149:2009 by Technical Committee CEN/SS H99 "Products for household and leisure use - Undetermined" the secretariat of which is held by CMC.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by December 2009, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by December 2009.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

iTeh STANDARD PREVIEW
Endorsement notice

The text of ISO 21149:2006 has been approved by CEN as a EN ISO 21149:2009 without any modification.

SIST EN ISO 21149:2009 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ccad4483-9924-4535-ab1c-ec62flcef4a5/sist-en-iso-21149-2009 **SIST EN ISO 21149:2009**

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 21149:2009 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ccad4483-9924-4535-ab1cec62f1cef4a5/sist-en-iso-21149-2009

SIST EN ISO 21149:2009

INTERNATIONAL STANDARD

ISO 21149

First edition 2006-03-01

Cosmetics — Microbiology — Enumeration and detection of aerobic mesophilic bacteria

Cosmétiques — Microbiologie — Dénombrement et détection des bactéries aérobies mésophiles

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 21149:2009 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ccad4483-9924-4535-ab1c-ec62flcef4a5/sist-en-iso-21149-2009



ISO 21149:2006(E)

PDF disclaimer

This PDF file may contain embedded typefaces. In accordance with Adobe's licensing policy, this file may be printed or viewed but shall not be edited unless the typefaces which are embedded are licensed to and installed on the computer performing the editing. In downloading this file, parties accept therein the responsibility of not infringing Adobe's licensing policy. The ISO Central Secretariat accepts no liability in this area.

Adobe is a trademark of Adobe Systems Incorporated.

Details of the software products used to create this PDF file can be found in the General Info relative to the file; the PDF-creation parameters were optimized for printing. Every care has been taken to ensure that the file is suitable for use by ISO member bodies. In the unlikely event that a problem relating to it is found, please inform the Central Secretariat at the address given below.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 21149:2009 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ccad4483-9924-4535-ab1c-ec62f1cef4a5/sist-en-iso-21149-2009

© ISO 2006

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20
Tel. + 41 22 749 01 11
Fax + 41 22 749 09 47
E-mail copyright@iso.org
Web www.iso.org

Published in Switzerland

Contents

Page

Forewo	ord	įν
1	Scope	. 1
2	Normative references	. 1
3	Terms and definitions	. 1
4 4.1 4.2 4.3 4.4	Principle	. 2 . 2 . 3
5 5.1 5.2 5.3 5.4	Diluents, neutralizers and culture media	. 3 . 3 . 4
6	Apparatus and glassware Len STANDARD PREVIEW Strains of microorganisms	. 6
7	Strains of microorganisms	. 7
8	Handling of cosmetic products and laboratory samples	
9 9.1 9.2 9.3 9.4	Procedure General recommendation SIST EN ISO 21149:2009 Preparation of the initial suspension and ards/sist/ccad4483-9924-4535-ab1c- Counting methods ec62flcef4a5/sist-en-iso-21149-2009 Enrichment	. 7 . 7 . 8 . 9
10	Counting of colonies (plate counts and membrane filtration methods)	. 9
11	Detection of growth (enrichment method)	. 9
12 12.1 12.2 12.3 12.4	Expression of results	10 10 11
13 13.1 13.2 13.3 13.4 13.5	Neutralization of the antimicrobial properties of the product	13 14 14 15
14	Test report	16
Annex	A (informative) Other neutralizing diluents	17
Annex	B (informative) Other diluents	19
Annex	C (informative) Other culture media	20
Annex	$\textbf{D} \ (\text{informative}) \ \ \textbf{Neutralizers of antimicrobial activity of preservatives and rinsing liquids}$	23
Bibliog	graphy	24

ISO 21149:2006(E)

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 2.

The main task of technical committees is to prepare International Standards. Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

ISO 21149 was prepared by Technical Committee ISO/TC 217, Cosmetics.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 21149:2009 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ccad4483-9924-4535-ab1c-ec62f1cef4a5/sist-en-iso-21149-2009

Cosmetics — Microbiology — Enumeration and detection of aerobic mesophilic bacteria

1 Scope

This International Standard gives general guidelines for enumeration and detection of mesophilic aerobic bacteria present in cosmetics,

- by counting the colonies on agar medium after aerobic incubation, or
- by checking the absence of bacterial growth after enrichment.

Because of the large variety of cosmetic products within this field of application, this method may not be appropriate for some products in every detail (e.g. certain water immiscible products). Other methods (e.g. automated) may be substituted for the tests presented here provided that their equivalence has been demonstrated or the method has been otherwise validated.

iTeh STANDARD PREVIEW
If needed, microorganisms enumerated or detected may be identified using suitable identification tests described in the standards given in the Bibliography.s.iteh.ai)

In order to ensure product quality and safety for consumers, it is advisable to perform an appropriate microbiological risk analysis, so as to determine the types of cosmetic products to which this International Standard is applicable. Products considered to present a low microbiological risk include those with low water activity, hydro-alcoholic products, extreme pH values, etc.

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 21148:2005, Cosmetics — Microbiology — General instructions for microbiological examination

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

3.1

aerobic mesophilic bacteria

mesophilic bacteria growing aerobically under the conditions specified in this International Standard

NOTE In the described conditions, other types of microorganisms (e.g. yeast, mould) can be detected.

3.2

product

portion of an identified cosmetic product received in the laboratory for testing

ISO 21149:2006(E)

3.3

sample

portion of the product (at least 1 g or 1 ml) which is used in the test to prepare the initial suspension

3.4

initial suspension

suspension (or solution) of a sample in a defined volume of an appropriate liquid (diluent, neutralizer, broth or combination of them)

3.5

sample dilution

dilution of the initial suspension

Principle

General 4.1

This method involves enumeration of colonies on a non-selective agar medium or by the presence or absence of bacterial growth after enrichment. The possible inhibition of microbial growth by the sample shall be neutralized to allow the detection of viable microorganism [1]. In all cases and whatever the methodology, the neutralization of the antimicrobial properties of the product shall be checked and validated [2] [3] [4].

4.2 Plate count

iTeh STANDARD PREVIEW

Plate count consists of the following steps:

standards.iteh.ai)

- Preparation of poured plates or spread plates, using a specified culture medium, and inoculation of the plates using a defined quantity of the initial suspension or dilution of the product.
 - tandards/sist/ccad4483-9924-4535-ab1c-
- https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/ccad4483-9Aerobic incubation of the plates at 32,5 $^{\circ}$ C \pm 2,5 $^{\circ}$ C \pm 2,5 $^{\circ}$ C \pm 6,5 \pm 6,6 \pm 2009
- Counting the number of colony forming units (CFU) and calculation of the number of aerobic mesophilic bacteria per millilitre or per gram of product.

Membrane filtration 4.3

Membrane filtration consists of the following steps.

- Transfer a suitable amount of the sample prepared as validated in the filtration apparatus wetted with a small volume of an appropriate sterile diluent, filter immediately and wash according to the validated procedure (see 13.3.4). Transfer the membrane filter onto the surface of the specified agar medium as specified in ISO 21148.
- Aerobic incubation of the membranes at 32,5 °C \pm 2,5 °C for 72 h \pm 6 h.
- Counting the number of colony forming units (CFU) and calculation of the number of aerobic mesophilic bacteria per millilitre or per gram of product.